



Un bon travail d'équipe. De meilleurs résultats.

Une collaboration améliorée avec les propriétaires,
un traitement plus efficace du chien.

Suivi du traitement par Vetoryl®

Vetoryl® est un médicament qui offre d'énormes avantages cliniques au patient. Parmi les chiens atteints d'hypercorticisme, aucun ne ressemble à l'autre en ce qui concerne tant ses symptômes cliniques que sa réponse au Vetoryl®. Un suivi individuel s'impose pour s'assurer que chaque patient spécifique reçoit la dose qui lui convient. Après l'instauration du traitement, il convient de vérifier si la dose prescrite de Vetoryl® est suffisante pour contrôler les symptômes cliniques de l'hypercorticisme.

Il est important de comprendre POURQUOI le suivi du traitement par Vetoryl® est nécessaire et QUELS résultats ce suivi peut produire.

Le suivi du traitement par Vetoryl® vise à :



Améliorer la qualité de vie du chien et, par conséquent, la qualité de vie du propriétaire.



Vérifier que le chien reçoit une dose suffisante de Vetoryl® pour contrôler les symptômes cliniques de l'hypercorticisme.



Identifier chez le chien un mal-être ou un problème avec Vetoryl® ou autre chose.

Dresser le tableau clinique

Le seul dosage du cortisol sérique n'est pas une méthode fiable pour surveiller l'hypercorticisme. Pour un traitement efficace, il est crucial d'être attentif aux symptômes cliniques. Une bonne communication avec le propriétaire est essentielle pour se faire une bonne idée de la façon dont le chien réagit au Vetoryl®.

Tout le monde y gagne lorsque vous parvenez à inciter le propriétaire à s'impliquer davantage dans la maladie de son chien dès le diagnostic. Vous pouvez faire participer le propriétaire en lui expliquant que les observations qu'il note à la maison sont très utiles et en lui proposant des instruments qui permettent un suivi efficace et uniformisé.

Comment pouvons-nous vous aider, vous et les propriétaires ?

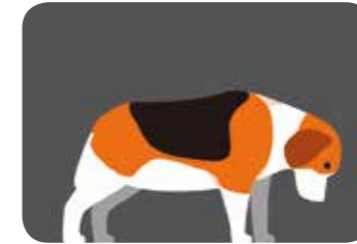
- Site web dédié aux propriétaires : www.cushingchezlechien.be
Les propriétaires y retrouvent tout ce qu'il faut savoir sur l'hypercorticisme, ainsi qu'un journal de bord détaillé qu'ils peuvent remplir et vous rapporter par la suite.
- Brochure d'information pour les propriétaires
- Score clinique d'hypercorticisme
- Questionnaire CushQOL-pet

Les quatre étapes du suivi du traitement par Vetoryl® chez le chien :

Appliquez les quatre étapes suivantes lors de chaque visite de contrôle :

Étape n°1 – Score clinique d'hypercorticisme

Il est important que les symptômes cliniques soient notés et évalués de manière standardisée, surtout lorsque plusieurs vétérinaires sont impliqués dans le traitement. Le Score clinique d'hypercorticisme est spécialement conçu pour faciliter le suivi des principaux symptômes cliniques. Le score peut vous aider à répondre aux questions suivantes :



Le chien montre-t-il des signes de mal-être ?

Ces signes incluent vomissements, diarrhée, léthargie et perte d'appétit.



Le chien présente-t-il toujours des symptômes d'hypercorticisme ?

Nous pensons à la polydipsie/polyurie, à l'appétit, à l'apparence et au comportement général.



L'état du chien s'améliore-t-il comme espéré grâce au traitement ?

Étape n°2 – Examen clinique

Un examen de routine vous donne la possibilité de rechercher des symptômes indiquant que le chien ne se sent pas bien et/ou souffre d'une autre affection. Il vous permet également de vérifier si les constatations physiques correspondent aux données cliniques fournies par le propriétaire.

Étape n°3 – Évaluation de la qualité de vie

Il importe de tenir compte des besoins spécifiques du patient – et du propriétaire – en vue de préserver une qualité de vie optimale. Validé scientifiquement, le questionnaire CushQoL-pet a été développé spécialement pour vous aider à évaluer la qualité de vie lors de vos visites de contrôle.

Étape n°4 – Dosage du cortisol (CPV ou test de stimulation à l'ACTH)

Les observations du propriétaire et l'examen clinique revêtent une importance cruciale lors de chaque contrôle. Mais une mesure objective reste nécessaire pour vérifier si un chien présente un hypocortisolisme infraclinique, susceptible d'évoluer en hypocorticisme iatrogène manifeste.

- Lors de chaque contrôle, le propriétaire doit être interrogé sur les symptômes cliniques généraux de l'hypercorticisme.
- Les questions sondant la présence de signes d'hypocorticisme iatrogène ou d'une affection concomitante entraînant le mal-être du chien sont, elles aussi, d'une importance cruciale en vue de garantir la sécurité du patient.
- Le Score clinique d'hypercorticisme est conçu pour noter et suivre les principaux symptômes cliniques.
- Les valeurs sanguines de cortisol doivent être évaluées à la lumière des observations du propriétaire et des résultats de l'examen clinique.



Pour en savoir plus :
<http://fr.dechra.be/monitoring-and-treatment-of-cushings>



Vetoryl 5 mg – 10mg – 30mg – 60mg – 120mg Gélules pour chiens Substance active Trilostane 5 mg – 10mg – 30mg – 60mg – 120mg. **Spèces cibles** Chiens. **Indications d'utilisation spécifiant les espèces cibles** Chez le chien: Traitement de l'hypercorticisme d'origine hypophysaire (Maladie de Cushing) ou surrénalienne (Syndrome de Cushing). **Contre-indications** Ne pas utiliser chez les animaux atteints d'une affection hépatique primitive et/ou d'une insuffisance rénale. Ne pas utiliser chez les chiens de moins de 3 kg. Ne pas utiliser en cas d'hypersensibilité aux substances actives ou à l'un des excipients. **Effets indésirables (fréquence et gravité)** Une insuffisance surrénalienne complète doit être différenciée d'une hypocortisolémie isolée ou d'effets non spécifiques associés à une levée brutale de l'hypercorticisme par l'évaluation des électrolytes sériques. Des signes associés à une insuffisance surrénalienne iatrogène, tels que faiblesse, léthargie, anorexie, vomissements et diarrhée, peuvent être observés, particulièrement en cas de suivi insuffisant de l'animal. Ces signes sont généralement réversibles après une période variable suivant l'arrêt du traitement. Une crise addisonienne aiguë (choc) peut aussi se produire. Des effets indésirables tels que léthargie, vomissements, diarrhée et anorexie ont été constatés chez des chiens traités par le trilostane sans preuve pour autant d'insuffisance surrénalienne. Quelques rares cas isolés de nécrose de la glande surrénale risquant d'entraîner un hypocorticisme ont été signalés chez des chiens traités. Le traitement par le trilostane peut démasquer un dysfonctionnement rénal subclinique. Le traitement peut révéler une polyarthrite jusque-là cachée, par la réduction des quantités circulantes de corticostéroïdes endogènes. Quelques cas de morts subites en cours de traitement ont été rapportées. D'autres effets indésirables de faible intensité et rares comme une ataxie, une hypersalivation, des ballonnements, des trémulations musculaires et des symptômes cutanés peuvent apparaître. La fréquence des effets indésirables est définie comme suit : très fréquent (effets indésirables chez plus d'1 animal sur 10 animaux traités), fréquent (entre 1 et 10 animaux sur 100 animaux traités), peu fréquent (entre 1 et 10 animaux sur 1 000 animaux traités), rare (entre 1 et 10 animaux sur 10 000 animaux traités), très rare (moins d'un animal sur 10 000 animaux traités, y compris les cas isolés). **Posologie et voie d'administration** Voie orale. La dose initiale du traitement est d'environ 2 mg/kg, selon les combinaisons de tailles des gélules. Administrer une fois par jour, avec de la nourriture. La dose journalière sera ajustée en fonction de la réponse de

chaque animal, telle que déterminée par les résultats individuels d'analyses de sang (voir ci-dessous). S'il est nécessaire d'augmenter la dose journalière, il convient d'utiliser une combinaison des différents dosages disponibles pour le faire de façon progressive, en conservant une seule administration par jour. Les différents dosages existants doivent permettre de trouver la dose optimale pour chaque animal. Il convient d'administrer la plus petite dose efficace au contrôle des signes cliniques. Enfin, si les symptômes ne sont pas contrôlés de manière satisfaisante sur une période complète de 24h entre deux administrations, il convient d'augmenter la dose totale d'au maximum 50% et de la répartir en deux prises journalières : le matin et le soir. Ne pas diviser ou ouvrir les capsules. Un petit nombre d'animaux peut nécessiter une posologie supérieure à 10 mg/kg/j. Dans de telles situations, il conviendra de les surveiller de manière encore plus attentive. **Suivi** Des prélèvements sanguins pour analyses biochimiques (y compris le dosage des électrolytes) et un test de stimulation à l'ACTH devront être effectués avant le début du traitement puis à 10 jours, 4 semaines, 12 semaines et après tous les 3 mois après le diagnostic initial et lors de chaque ajustement de la posologie. Les tests de stimulation à l'ACTH devront impérativement être effectués 4 à 6 heures après l'administration du médicament vétérinaire pour garantir l'interprétation correcte des résultats. Il est préférable d'administrer la dose requise le matin pour permettre au vétérinaire d'effectuer les tests de suivi 4 à 6 heures après l'administration. L'amélioration clinique devra aussi être évaluée lors de chaque contrôle sanguin. En cas d'absence de réponse au test de stimulation à l'ACTH en cours de suivi, le traitement devra être interrompu pendant 7 jours puis repris à une dose plus faible. Refaire un test de stimulation à l'ACTH 14 jours plus tard. Si le résultat est toujours négatif (absence de réponse à la stimulation), le traitement devra être suspendu jusqu'à la réapparition des signes cliniques d'hyperadrenocorticisme. Refaire un test de stimulation à l'ACTH un mois après la reprise du traitement. **Nature et composition du conditionnement primaire** 30 gélules, contenues dans trois plaquettes thermoformées. **Titulaire de l'autorisation de mise sur le marché** Dechra Regulatory B.V. Handelsweg 25 5531 AE Bladel Pays-Bas. **Numéro(s) d'autorisation de mise sur le marché** 5mg : BE-V579360 10mg : BE-V301086 30mg : BE-V279246 60mg : BE-V279255 120mg : BE-V279264. **À ne délivrer que sur ordonnance vétérinaire.**